



**CAMOMILA
INTEA®**
desde 1915

TR001

COSMÉTICA NATURAL DE CALIDAD / QUALIDADE
QUALITY NATURAL COSMETICS



www.intecosmetics.com

CONSULTAS/QUERIES:

ESPAÑA: 800 400 010 (GRATIS)
consultas@intecosmetics.com
PORTUGAL: 21 882 46 94
mail@crefar.pt
BRASIL: 0800 701 7831 (GRATIS)
auribrasil@intecosmetics.com

ESPAÑOL

**INSTRUCCIONES GENERALES
PARA EL USO DE LOS PRODUCTOS
CUBREVELLO**

CONSEJOS

- La gama de productos CUBREVELLO CAMOMILA INTEA® disimula el vello volviéndolo rubio, lo que evita en muchos casos molestas depilaciones.

- También es muy útil para disimular el vello que va naciendo de una piel recién depilada, consiguiendo retrasar el tiempo entre depilaciones.

- Al ser un producto de acción progresiva, si el vello es muy fuerte o muy oscuro será necesaria más de una aplicación para aclararlo significativamente.

- Dejar transcurrir al menos 1 hora entre 2 aplicaciones. Para pieles sensibles recomendamos esperar 1 día para la siguiente aplicación.

- La decoloración del vello es permanente y no se pierde con el lavado corporal.

- Una vez aclarado el vello, una o dos aplicaciones semanales bastan para mantener rubio y disimulado el vello que va creciendo.

- La luz solar potencia el aclarado del vello.

PRECAUCIONES

CUIDADO: contiene sustancias que pueden causar irritación en la piel de algunas personas. Antes de usar, haga una prueba de sensibilidad.

- Utilizar guantes apropiados. Contiene agua oxigenada. Puede causar reacción alérgica. Antes de aplicar por primera vez hacer la siguiente prueba de sensibilidad: aplicar en la parte interior del codo y dejar actuar durante 20 minutos. Retirar el producto con agua. Si después de 24 horas la piel no presenta signos de irritación, puede usted aplicar este producto con absoluta confianza.

- Evitar el contacto con los ojos. En caso de ocurrir, aclarar inmediatamente con abundante agua.

- Mantener el producto fuera del alcance y de la vista de los niños. No usar para aclarar cejas ni pestañas. No aplicar si la piel está irritada o lesionada. Evitar pulverizar sobre la cara.

- Proteger el frasco de la luz y de las altas temperaturas (superior a 40° C).

PRODUCTOS

**CAMOMILA INTEA®
CUBREVELLO LOCIÓN.
Con Vaporizador.**

Para aclarar el vello de pieles normales y el vello resistente poniéndolo rubio de forma progresiva.

MODO DE EMPLEO

Humedezca bien el vello con agua templada y séquelo ligeramente con una toalla. Vaporice el producto sobre la zona a tratar. Extiéndalo con la mano. Déjelo secar (2-3 min.)

**CAMOMILA INTEA®
CUBREVELLO CREMA**

Para aclarar el vello de pieles sensibles y delicadas.

MODO DE EMPLEO

- Humedezca bien el vello con agua templada y séquelo ligeramente con una toalla.

- Agite el frasco y extienda la crema líquida con la mano o con una espátula de plástico sobre la zona a tratar. Deje actuar el producto al menos 15 minutos. Aclare con agua tibia y seque con una toalla o secador.

**CAMOMILA INTEA®
LOCIÓN CUBREVELLO SOLAR.
Con vaporizador.**

Es un preparado más suave que la Loción Cubrevello CAMOMILA INTEA®, especialmente indicado para aclarar el vello fino y poco resistente, así como para mantener invisible el vello que ha sido depilado recientemente y empieza a crecer o el vello que ya ha sido decolorado anteriormente.

MODO DE EMPLEO

Humedezca bien el vello con agua templada y séquelo ligeramente con una toalla. Vaporice el producto sobre la zona a tratar. Extiéndalo con la mano. Déjelo secar (2-3 min.)

CONSEJOS

Es ideal para usarlo en la playa ya que la luz solar potencia el aclarado del vello.

**CAMOMILA INTEA®
CUBREVELLO CREMA
INSTANTÁNEO.
Efecto inmediato.**

Pone el vello rubio en una sola aplicación.

MODO DE EMPLEO

En el interior del estuche encontrará una espátula y una cubeta de plástico, un tarro de polvo acelerador y el frasco de crema.

- Humedezca bien el vello con agua templada y séquelo ligeramente con una toalla.

- Agite el frasco de crema y en la cubeta mezcle 4 partes de crema con 1 parte de polvo acelerador, revolviendo con la espátula de plástico hasta conseguir una mezcla homogénea. No use cucharas ni recipientes metálicos. Prepare la cantidad de mezcla que estime necesaria para conseguir empapar bien todo el vello. **Nota:** Para asegurar el total aprovechamiento de la crema suministramos más cantidad de polvo acelerador de la teóricamente necesaria. Por ello es probable que sobre algo de polvo después de haber consumido toda la crema.

- Con la espátula de plástico, aplique inmediatamente la mezcla sobre el vello a tratar procurando impregnarlo bien.

- Déjelo actuar durante 8-10 minutos. Entonces retire los restos de crema con abundante agua fresca. Seque con una toalla y compruebe los resultados.

CONSEJOS

- Sólo excepcionalmente, y si su vello es muy negro y fuerte, deberá repetir la operación tras una hora o al día siguiente hasta conseguir el tono rubio que disimula el vello.

- La mezcla de crema y polvo acelerador sobrante no puede ser devuelta al frasco pues inutilizaría el producto. Cada aplicación precisa una nueva mezcla.

**CAMOMILA INTEA®
LOCIÓN CUBREVELLO JUNIOR
6-14 AÑOS.
Con Vaporizador.**

Es un preparado más suave que la Loción Cubrevello CAMOMILA INTEA®, especialmente indicado para aclarar el vello de los niños entre 6 y 14 años.

Además, con su uso se retrasa el inicio de la depilación, evitando así el fortalecimiento del vello.

MODO DE EMPLEO

Humedezca bien el vello con agua templada y séquelo ligeramente con una toalla. Vaporice el producto sobre la zona a tratar. Extiéndalo con la mano. Déjelo secar (2-3 min.)

CONSEJOS

- A partir de los 12-14 años el vello se vuelve más fuerte y abundante, por lo que recomendamos utilizar otro producto de la línea Cubrevello CAMOMILA INTEA®.

- Al ser un producto suave su acción no es inmediata sino progresiva, de forma que al principio necesitará varias aplicaciones hasta aclarar el vello significativamente. Una vez aclarado, una o dos aplicaciones semanales bastan para mantenerlo rubio y disimulado.

PORTUGUÊS

**INSTRUÇÕES GERAIS PARA O USO
DOS PRODUTOS CLAREADORES
DOS PÊLOS DO CORPO**

CONSELHOS

- A gama de produtos Clareadores do pêlo corporal Camomila Intea® clareia o pêlo tornando-o louro, o que evita em muitos casos as desagradáveis depilações.

- Também é muito útil para dissimular o pêlo que vai nascendo de uma pele recém depilada,

conseguindo espaçar o tempo entre depilações.

- Sendo um produto de acção progressiva, se o pêlo for muito forte ou muito escuro, será necessária mais que uma aplicação para clarear significativamente.

- Deve deixar passar pelo menos 1 hora entre duas aplicações. Em caso de pele sensível, recomendamos que espere pelo dia seguinte para nova aplicação.

- A descoloração dos pêlos é permanente e não desaparece com os banhos corporais.

- Uma vez clareado, basta uma ou duas aplicações semanais para manter louros e dissimulados os pêlos que vão crescendo. A luz solar potencializa o clareamento do pêlo.

PRECAUÇÕES

CUIDADO: contém substâncias que podem causar irritação na pele de algumas pessoas. Antes de usar, fazer uma prova de sensibilidade/toque.

- Utilizar luvas apropriadas. Contém água oxigenada. Pode causar reacção alérgica.

- Antes de aplicar pela primeira vez fazer a seguinte prova de sensibilidade/toque: aplicar na parte interior do antebraço e deixar atuar durante 20 minutos. Retirar o produto com água. Se depois de 24 horas a pele não apresentar sinais de irritação, pode aplicar o produto com absoluta confiança.

- Manter fora do alcance e da vista das crianças. Evitar o contacto com os olhos. Em caso de ocorrer, lavar imediatamente com água abundante.

- Não aplicar se a pele estiver irritada ou lesionada. Não usar nos cílios e sobrancelhas.

- Evite pulverizar sobre a face.

- Proteger o frasco da luz e de altas temperaturas (superior a 40°C).

PRODUTOS

**CAMOMILA INTEA®
LOÇÃO CLAREADORA.
Com vaporizador.**

Indicada para clarear o pêlo de peles normais e o pêlo resistente tornando-o louro de forma progressiva.

MODO DE USO

Umedeça bem o pêlo com água morna e seque levemente com uma toalla. Vaporize o produto sobre a zona a tratar. Espalhe com a mão. Deixe secar (2-3 min.)

CAMOMILA INTEA® CREME CLAREADOR.

Para clarear o pêlo de peles sensíveis e delicadas.

MODO DE USO

Umedeça bem o pêlo com água morna e seque levemente com uma toalha.

- Agite o frasco e estenda o creme com a mão ou uma espátula de plástico sobre a zona a clarear.

- Deixe atuar o produto pelo menos 15 minutos. Enxaguar com água morna e secar com uma toalha o secador.

CAMOMILA INTEA® LOÇÃO CLAREADORA SOLAR.

Com Vaporizador.

Preparado mais suave que a Loção Clareadora indicado para aclarar/clarear o pêlo fino e pouco resistente, assim como para manter invisível o pêlo depilado recentemente e começa a crescer ou o pêlo já descolorado anteriormente.

MODO DE USO

Umedeça bem o pêlo com água morna e seque levemente com uma toalha. Vaporize o produto sobre a zona a tratar. Espalhe com a mão. Deixe secar (2-3 min.)

CONSELHOS

Ideal para o uso na praia já que a luz solar potencia o aclarado/clareamento dos pêlos.

CAMOMILA INTEA® CREME CLAREADOR INSTANTÂNEO.

Efeito imediato.

Torna os pêlos louros numa só aplicação.

MODO DE USO

No interior da embalagem encontrará uma espátula e um recipiente de plástico, um tarro de pó acelerador e um frasco de creme.

- Humedeça bem os pêlos com água morna e seque ligeiramente com uma toalha.

- Agite o frasco de creme e no recipiente, misture 4 partes de creme líquido com uma parte de pó acelerador mexendo com a espátula de plástico até conseguir uma mistura homogênea. Não usar colheres nem recipientes metálicos. Prepare a quantidade da mistura que julgue necessária para conseguir cobrir bem todos os pêlos. **Nota:** Para garantir o total aproveitamento do creme, colocamos mais quantidade de pó acelerador do que a teoricamente necessária. Por isso é provável que sobre algum pó depois de ter consumido todo o creme.

- Com a espátula de plástico, aplique imediatamente a mistura sobre os pêlos a tratar, procurando cobri-los bem.

- Deixe actuar durante 8-10 minutos. Retire então o restante creme com água fria abundante. Seque com uma toalha e comprove os resultados.

CONSELHOS

Só excepcionalmente e se os pêlos forem muito escuros e fortes, deve repetir a operação após uma hora ou ao dia seguinte, até conseguir o louro que dissimula os pêlos.

- La mistura de creme e pó acelerador sobrante não deve ser colocada dentro do frasco, pois inutilizará o produto. Cada aplicação precisa de uma nova mistura.

CAMOMILA INTEA® LOÇÃO CLAREADORA JUNIOR 6/14 ANOS.

Com Vaporizador.

Preparado mais suave que a Loção Clareadora indicado para aclarar/clarear o pêlo das crianças entre 6 e 14 anos.

Ademais, com o uso se demora o início da depilação, evitando assim o fortalecimento dos pêlos.

MODO DE USO

Umedeça bem o pêlo com água morna e seque levemente com uma toalha. Vaporize o produto sobre a zona a tratar. Espalhe com a mão. Deixe secar (2-3 min.)

CONSELHOS

A partir de 12-14 anos o pêlo torna-se mais forte e abundante, pelo que recomendamos o uso de outro produto da linha Descolorante Corporal CAMOMILA INTEA®.

Sendo um produto suave a sua acção não é imediata sino progressiva, de modo que a princípio será necessário várias aplicações para clarear o pêlo significativamente. Uma vez clareado, basta uma ou duas aplicações semanais para manter os pêlos louros e dissimulados.

ENGLISH

GENERAL INSTRUCTIONS FOR USE OF BODY HAIR LIGHTENERS

SUGGESTIONS

- CAMOMILA INTEA® BODY HAIR LIGHTENERS conceal body hair turning it blond,

avoiding in many cases annoying depilation.

- It is also very useful to conceal body hair growing from a recently depilated skin, delaying the next depilation.

- Since the products act progressively, if hair is very strong or very dark several applications will be necessary to lighten it significantly.

- Wait at least 1 hour between 2 applications. For sensitive skin we recommend to wait 1 day for the next application.

- Body hair lightening is permanent and does not wash off.

- Once body hair has been lightened, one or two applications per week are enough to keep growing hair concealed.

- Sunlight boosts body hair lightening effect.

PRECAUTIONS

WARNING. Contains substances that may cause skin irritation to some people. Carry out a sensitivity test before use.

- Use suitable gloves. Contains hydrogen peroxide. Might cause allergic reaction. Carry out the following skin sensitivity test before using for the first time: apply onto elbow inner part and allow to act for 20 minutes. Remove with water. If after 24 hours the skin has no irritation signs, you can use the product with confidence.

- Avoid contact with eyes. In case of accidental contact, rinse thoroughly with water.

- Keep out of the reach and sight of children.

- Do not use to lighten eyebrows and eyelashes. Do not apply if skin is injured or irritated. Avoid spraying on the face.

- Protect from light and high temperatures (above 40° C).

PRODUCTS

CAMOMILA INTEA® BODY HAIR LIGHTENING LOTION.

Spray.

Suitable to lighten body hair of normal skin and also resistant body hair turning it blond progressively.

USE

Wet body hair well with warm water and dry lightly with a towel. Vaporize the product on

desired area. Spread with hand. Allow to dry out (2-3 min.)

CAMOMILA INTEA® BODY HAIR LIGHTENING CREAM.

Suitable to lighten body hair of sensitive and delicate skin.

USE

Wet body hair well with warm water and dry lightly with a towel.

- Shake bottle and spread the liquid cream with hand or a plastic spatula on desired area. Allow product to work at least 15 minutes. Rinse with warm water and dry with a towel or a hair dryer.

CAMOMILA INTEA® SOLAR BODY HAIR LIGHTENING LOTION.

Spray.

It is softer than CAMOMILA INTEA® Body Hair Lightening Lotion, specially suitable to lighten thin and non-resistant body hair as well as to keep invisible growing body hair recently depilated or also previously lightened body hair.

USE

Wet body hair well with warm water and dry lightly with a towel. Vaporize the product on desired area. Spread with hand. Allow to dry out (2-3 min.)

SUGGESTIONS

Ideal to use on the beach since sunlight boosts lightening effect.

CAMOMILA INTEA® INSTANT BODY HAIR LIGHTENING CREAM.

Immediate effect.

Turns body hair blond in just one application.

USE

Inside the box there are a plastic spatula and container, an accelerating powder jar and a bottle of cream.

- Wet body hair well with warm water and dry lightly with a towel.

- Shake well the cream bottle and in the container mix 4 parts of cream with 1 part of accelerating powder, stirring with the plastic spatula until obtaining an homogeneous mixture. Do not use metal spoons or containers. Prepare the quantity of mixture that you estimate necessary to cover well all hair. **Note:** To ensure the total use of cream we supply more powder than theoretically necessary. Thus, it is likely to have some

powder remanent after consuming all the cream.

- With the plastic spatula, apply immediately the mixture onto body hair soaking it well.

- Allow the product to work for 8-10 minutes. Then remove cream excess with abundant cold water. Dry with a towel and check results.

SUGGESTIONS

- Only exceptionally, and if your body hair is very dark and strong, will you need to repeat the application 1 hour after or next day until you obtain the blond shade that dissimulates hair.

- Remaining cream and accelerating powder mixture cannot be returned to the bottle because it would spoil the rest of the cream. Every application needs a new mixture.

CAMOMILA INTEA® JUNIOR BODY HAIR LIGHTENING LOTION 6/14 YEARS.

Spray.

It is softer than CAMOMILA INTEA® Body Hair Lightening Lotion, specially suitable to lighten body hair of children between 6 and 14 years old.

In addition, its use delays the first depilation, avoiding body hair strengthening.

USE

Wet body hair well with warm water and dry lightly with a towel. Vaporize the product on desired area. Spread with hand. Allow to dry out (2-3 min.)

SUGGESTIONS

From 12-14 years-old onwards body hair turns stronger and more abundant, so we recommend to use another product of CAMOMILA INTEA® Body Hair Lightening Range.

Since it is a mild product, action is not immediate but progressive. This means you will need several applications at the beginning to lighten hair significantly. Once body hair has been completely lightened, one or two applications per week are enough to keep it blond and dissimulated.